

Diccionario Dialectal Peralêo - Peraleda de la Mata, Cáceres (España)

Zaleo



Atribución de imagen: Ángel Castaño con

En español: Zaleo

[sustantivo masculino peyorativo]

- **1-** Objeto inservible o de poco valor, especialmente por ser demasiado viejo o estar estropeado. También dicho de la ropa.
- **2-** Persona o animal que está en malas condiciones, principalmente por vejez o enfermedad.
- **3-** Usado como insulto, muestra desprecio o declara a alguien de poco valor.
- **4-** (En frases negativas) pequeña cantidad de algo. No tener un zaleo de algo significa que no queda ni una pizca de eso, o sea, nada.

Ver: Ezaleal, Zarrio

- Esta vacineja está hecha un zaleo, nô tiene mas que espostillones.
- Ya estoy jecha un zaleo hija, nô pueo ni dal la vuelta hasta el Foto.
- ¡Anda, zaleo, que ni pa limpial tu casa vales!
- Yo con ese zaleo nô quiero cuentas, que nô es mas qu'una sinvergüenza y una papelera.
- Voy ancá la tia Vitoria a por sal, que nô me quea ni un zaleo.

Campos semánticos: Defectos Insultos Personalidad Personas

Origen: Árabe. Es castellano con variación de uso. Se usa en Peraleda.

Etimología:

Del castellano **zaleo** (*tela vieja o destrozada*). De ese sentido de *desperdicio* o *cosa de poca valía* se generalizó a otros ámbitos y de ahí procede también sentido que tiene como insulto.

Este sustantivo deriva del verbo **zalear**, que en castellano tiene como significado secundario, hablando de un lobo, *matar a una res dejando sólo el pellejo*. Proviene de **Zalea** que a su vez viene del árabe **salíha** (*desollar*). Nuestro significado de **zalea** (*destrozar*) está muy relacionado con lo que hace un lobo al desollar un animal (*destrozar*, *desgarrar*, *romper*).